

Quadro Box Cuadro	
2	Faça um furo na parede com um diâmetro entre 22 e 25mm. Bore the wall through with a 22-25 mm diameter. Haga un agujero en la pared con diámetro de 22 - 25mm.
3	Retire (desmonte) o tubo móvel C. Take the sliding tube C out. Saque el tubo móvil C.
4	Introduza o tubo roscado B no furo da parede. Put the thread tube B in the hole of the wall. Ponga el tubo roscado B en el agujero.
5	Rosqueie e aperte a porca E. Screw and tighten the nut E Rosque y apriete la tuerca E.
6	Rosqueie e aperte a contra-porca F Screw and tighten the locknut F. Rosque y apriete la tuerca de fijación F.
8-9	Corte o tubo móvel C usandoa mesma medida de corte do tubo roscado G Cut the sliding tube C using the same cut dimension of thread tube G. Corte el tubo móvil C usando la misma medida del tubo roscado G.
10	Introduza o tubo móvel C no tubo roscado B. Put the sliding tube C in the thread tube B. Ponga el tubo móvil C en el tubo roscado B.
11	Regule o parafuso deajustagem D próximo ao botão de acionamento. Adjust the adjusting thread D close to the valve push button. Ajuste el tornillo de ajuste D cerca del botón pulsador de la válvula.
F	Aperte a contra-porca H. Tighten the locknut H. Apriete la tuerca de fijación H.

06 **TERMO DE GARANTIA (válido somente no Brasil)**
Warranty (valid only in Brazil) | Termo de Garantía (válido solamente en Brasil)

A DOCOL assegura a partir de 01/03/2015, garantia sem limite de tempo em seus produtos no que tange a defeitos nos materiais e processos de fabricação, para o uso em instalações residenciais em condições normais de acordo com as normas brasileiras aplicáveis ao produto enquanto o mesmo pertencer exclusivamente ao comprador original (comprador que realizou a compra), com a apresentação de documento fiscal de aquisição ou cadastro feito no site www.docol.com.br/garantia no prazo de 3 (três) meses após a compra dos produtos DOCOL. Para manter a garantia sobre os produtos Docol, qualquer manutenção deve ser realizada pela Assistência Técnica Autorizada DOCOL que está credenciada a executar serviços de troca de peças de reposição originais ou produtos. Durante os 10 primeiros anos a contar da data de compra validada pela nota fiscal ou cadastro no site indicado, a DOCOL assegura a cobertura dos custos de peças de reposição originais e serviços prestados pela rede de Assinências Técnicas Autorizadas. Após este período, a DOCOL garante sem limite de tempo o envio sem custos das peças de reposição originais ou de um produto novo caso se encaixe nesta condição de garantia. A Docol compromete-se a solucionar problemas consequentes de falhas de materiais e processos de fabricação aplicados ao uso em instalações residenciais em condições normais conforme as normas brasileiras aplicáveis ao produto, conforme mencionado acima. A responsabilidade da Docol restringe-se somente ao envio do componente ou produto que apresentou defeito de fabricação. A garantia é aplicada a partir da data de aquisição, comprovada através da apresentação da nota fiscal de compra do produto e/ou cadastro no site www.docol.com.br/garantia.

HIPÓTESES DE EXCLUSÃO DA GARANTIA:

- Peças perdidas;
 - Peças danificadas pelo manuseio, instalação ou uso inadequados;
 - Peças danificadas pelo desgaste natural do uso, como: anéis de vedação, retentores, cunhas, mecanismos de vedação, baterias, etc.
 - Manutenção incorreta realizada por pessoas não autorizadas;
 - Instalações incorretas e/ou erros de especificação;
 - Produtos com corpos estranhos em seu interior como: colas, lubrificantes, detritos, fita veda rosca, estopas, ou que impossibilite o seu correto funcionamento;
 - Produtos instalados onde a água apresentar impurezas, detritos ou conter substâncias estranhas à mesma e que venham causar mau funcionamento;
 - Utilização de peças não originais;
 - Adaptação e/ou acabamento não original de fábrica;
 - Danos causados nos acabamentos por limpeza com líquidos corrosivos, solventes, limpeza com materiais abrasivos, manuseio inadequado, batidas, quedas, instalação em ambientes com atmosfera agressiva e falta de limpeza periódica.
- Asseguramos a oferta de componentes de reposição enquanto não cessar a comercialização do produto. Caso cessada a comercialização, a DOCOL manterá a oferta de reposição de sua linha de produtos por um período razoável de tempo, na forma da lei.

A garantia contratual obedecerá aos prazos ora estabelecidos, sendo vedada a transferência da garantia para outro consumidor, independentemente de o consumidor tê-la utilizado.

INFORMAÇÕES IMPORTANTES:

- Para peças danificadas pelo desgaste natural do uso, será considerado o período de garantia de 5 (cinco) anos.
 - Os produtos instalados em locais públicos, de uso coletivo e/ou ambientes externos terão o período de garantia específico de 5 (cinco) anos (exceto produtos eletrônicos).
 - Produtos elétricos/eletrônicos e produtos instalados para uso industrial terão o período de garantia de 1 (um) ano.
 - A DOCOL não se responsabilizará pelos custos originados por problemas de instalação e manutenção inadequada e pelo uso de peças de reposição não originais.
 - Alguns produtos, pelas suas características, têm um tempo de garantia específico, diferente do tempo constante deste termo. Neste caso, vale o termo constante no seu próprio manual de instrução.
 - A garantia sem limite de tempo não é válida para aquisições feitas através de construtoras. Para esta compra, a garantia será de 10 (dez) anos.
 - Peças com acabamentos superficiais executados através de pintura ou verniz terão o prazo de garantia de 5 (cinco) anos.
- Não sendo caracterizada a garantia, a responsabilidade de qualquer ônus será do consumidor. A DOCOL está sempre buscando aperfeiçoamento tecnológico em seus produtos. Por isso, poderá alterar seus produtos sempre que julgar necessário, sem prévio aviso. Esta garantia é concedida para produtos adquiridos e instalados em território nacional.

Warranty: Call Docol Authorized Distributor in your country or Docol contact: docol@docol.com.br
Garantía: Llame al Distribuidor Autorizado Docol en ese País o Contacto Docol: docol@docol.com.br

Validade indeterminada
Undetermined expiration date | Validez indeterminada

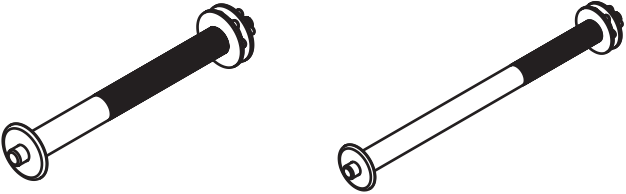
DOCOL INDÚSTRIA E COMÉRCIO LTDA
Indústria Brasileira – CNPJ 75.339.051/0001-41
Av. Edmundo Dabrowa, 1001 - Zona Industrial Norte
CEP 89.219-502 – Joinville/SC
Docol Responde – 0800 474 3333
docol@docol.com.br

Other countries, please contact Docol Authorized Distributor in your country. Docol contact: docol@docol.com.br
Otros países, contactar al Distribuidor Autorizado Docol en su país. Contacto Docol: docol@docol.com.br

www.docol.com.br
Made in Brazil

PINO ACIONADOR - ½" - ALTA SEGURANÇA - CHROME

Manual de instalação
Operating Set - ½" - High Safety - Chrome
Installation guide
Pino Accionador - ½" - Alta Seguridad - Chrome
Manual de instalación



Cod. 00493706
90004937006

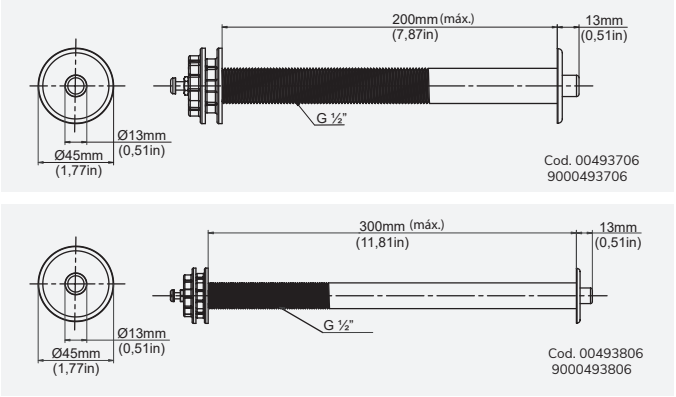
Cod. 00493806
90004938006

DocolResponde
0800 474 3333

📞 📧 📱 📺 📷 📹 📠 📡 📢 📣 📤 📥 📦 📧 📨 📩 📪 📫 📬 📭 📮 📯 📰 📱 📲 📳 📴 📵 📶 📷 📸 📹 📺 📻 📼 📽 📾 📿

docol.com.br

docol



Conteúdo da embalagem

Package contents | Contenido del embalaje

1 botão de acionamento, 1 tubo roscado, 1 tubo móvel, 1 parafuso de ajustagem, 1 porca, 1 contra-porca e 1 manual de instalação.
1 push button, 1 thread tube, 1 sliding tube, 1 adjusting screw, 1 nut, 1 locknut and 1 manual.
1 botón pulsador, 1 tubo roscado, 1 tubo móvil, 1 tornillo de ajuste, 1 tuerca, 1 tuerca de fijación y 1 manual de instalación.

Peças de reposição e componentes

Spare parts and components | Repuesto de mantenimiento

Poderão ser adquiridos na Assistência Técnica Docol. Dúvidas, ligue 0800 474 3333 ou docol@docol.com.br

Available at Docol Authorized Distributor in your country, Docol contact: docol@docol.com.br
Podrán ser adquiridos en el Distribuidor Autorizado de Docol en ese país. Contacto Docol: docol@docol.com.br

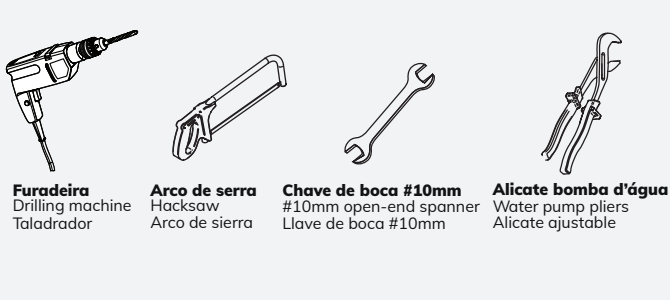
Conservação e limpeza

Care and cleaning | Cuidado y limpieza

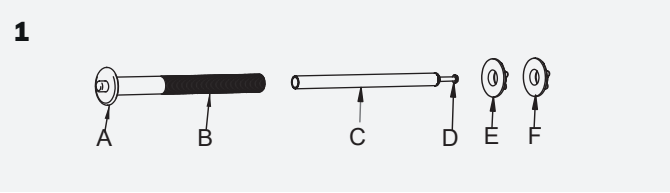
Utilize apenas flanela (ou esponja macia), água e sabão neutro, pelo menos uma vez por semana. Eventualmente poderá ser aplicada cera automotiva à base de silicone ou polidor para metais finos para remoção de manchas. Não utilize produtos abrasivos e produtos para limpeza pesada ou à base de cloro. Se necessário, poderá ser utilizado para a limpeza final uma flanela com álcool.

Use only flannel (or soft sponge), mild soap and water, at least once a week. If possible, silicone-based automotive wax may be applied. Stains can be removed with metal polish mild cream. Do not use abrasive or heavy / chlorine based cleaning products. If necessary, a flannel with alcohol may be used for final cleaning.

Utilice sólo flanela (o esponja suave), agua y jabón neutro, al menos una vez por semana. Eventualmente se puede aplicar cera automotriz a base de Silicone o pulidor para metales finos. No utilice productos abrasivos ni productos para limpieza pesada o a base de cloro. Si necesario, se puede utilizar para la limpieza final una flanela con alcohol.



Instalação
Installation | instalación



Peça part Pieza	
A	Botão de acionamento Push button Botón pulsador
B	Tubo roscado Thread tube Tubo roscado
C	Tubo móvel Sliding tube Tubo móvil
D	Parafuso de ajustagem Adjusting screw Tornillo de ajuste
E	Porca Nut Tuerca
F	Contra-porca Locknut Tuerca de fijación

